FACULTÉ DE DROIT
Centre d'étude, de technique et d'évaluation législatives (CETEL)





Séminaire de légistique

Mieux légiférer: rédaction et méthode législatives

23-24 novembre 2017 et 8-9 mars 2018

SOUS LE PATRONAGE DE LA SOCIÉTÉ SUISSE DE LÉGISLATION ET DES RESPONSABLES ROMANDS DE LÉGISTIQUE

UNIVERSITÉ DE GENÈVE

Séminaire de légistique 17-18

Objectifs

- Se familiariser avec les règles de base de la rédaction législative et de la démarche méthodique afin d'améliorer la qualité législative (droit suisse francophone).
- Développer des outils d'analyse et de compréhension des différentes étapes des processus législatifs et réglementaires.
- Mettre en œuvre, dans le cadre d'exercices pratiques, les notions fondamentales de la légistique.

Compétences

- Rédiger des projets de lois et règlements dans le cadre de son travail en s'appuyant sur la méthode et les outils de la légistique.
- Identifier et analyser les enjeux et les effets de la conception de projets de loi ou de règlements d'un point de vue pluridisciplinaire.
- Mener une réflexion critique sur les différentes étapes des processus législatifs et réglementaires – de la conception à l'évaluation.

Public

- Acteurs étatiques, fédéraux, cantonaux et communaux, parlementaires, assistants parlementaires, traducteurs, chargés de préparer et d'examiner des projets législatifs ou réglementaires.
- Professionnels du secteur privé devant concevoir de tels projets ou mener une réflexion critique dans le cadre de procédures de consultation. Concepteurs d'initiatives populaires.

Le séminaire s'adresse tant à des juristes qu'à des non juristes.

Il est ouvert également à des universitaires fraîchement diplômés souhaitant acquérir une formation dans le domaine de la légistique et développer des compétences à faire valoir dans le monde du travail.

Direction

- **Alexandre Flückiger**, professeur, Faculté de droit de l'Université de Genève
- **Anne Benoît**, docteure en droit, Office fédéral de la justice

Séminaire de légistique 17-18

Programme

3 modules | Modules 1 et 3 en présence | Module 2 à distance en petits groupes

La participation aux modules 2 et 3 présuppose la participation au module 1.

Module 1 **Séminaire de base en présence** | 23-24 novembre 2017 | 8h45-16h30

Cours et atelier de rédaction

- Concevoir la loi
- Négocier la rédaction et le contenu de la loi
- Les éléments normatifs et le langage législatif
- Les principes de base de la rédaction législative

Module 2 **Travail en groupe à distance** | décembre 2017-février 2018

Rédaction d'un projet de loi

- Chaque groupe s'organise selon ses propres modalités. Le travail doit être réalisé entre décembre 2017 et février 2018 (env. 20h.).

Module 3 **Séminaire d'approfondissement en présence** | 8-9 mars 2018 | 8h45-16h30

Cours et atelier de rédaction (questions choisies)

- Présentation et correction du projet de loi (module 2)
- L'évaluation de la loi

Intervenants

Enseignants universitaires et experts, spécialistes de l'Office fédéral de la justice, de la Chancellerie fédérale et des cantons.

Modalités pédagogiques

- Exposés théoriques et exercices pratiques
- Ateliers de rédaction
- Jeu de rôle
- Engagement des participants dans la rédaction d'un projet de loi dans le module 2
- Partage d'expertise entre les participants, les spécialistes et les enseignants universitaires

Organisation

Le séminaire est placé sous les auspices de la Société suisse de législation et des responsables romands de légistique.

Renseignements pratiques

Inscription avant le **31 août 2017**

- En ligne: **www.unige.ch/formcont/droit/cetel**
- Par courrier en renvoyant le bulletin annexé

Le nombre de participants est limité.

Finances d'inscription

CHF 2'200.- pour le séminaire incluant l'hébergement en pension complète

- CHF 1'100.- pour le module 1 incluant l'hébergement en pension complète
- CHF 1'100.- pour les modules 2 et 3 incluant l'hébergement en pension complète pour le module 3

Conditions d'annulation

Tout abandon avant le début du programme entraîne une facturation de CHF 100.- pour frais de dossier. Dès le premier jour de la formation, la totalité de la somme est due.

Attestation

Une attestation de participation est délivrée aux participants ayant suivi soit l'ensemble de la formation, soit uniquement le module 1. Chaque module correspond à 1 crédit ECTS, soit un volume travail participant (heures d'enseignement et heures de travail personnel ou heures de travail en groupe pour le module 2) estimé entre 25 et 30 heures par module.

Lieux

- Modules 1 et 3: Hôtel du Léman, Centre de séminaires
  Ch. de la Fontaine 2 – 1805 Jongny-sur-Vevey | hotel-leman@coop.ch
- Module 2: à décider par le groupe de travail

Contact

Rocchina Perillo
Faculté de droit | CETEL | Université de Genève – 1211 Genève 4
Tél: +41 (0)22 379 86 02 | rocchina.perillo@unige.ch

www.unige.ch/formcont/droit/cetel

Le masculin est utilisé au sens générique, il désigne autant les femmes que les hommes.

Module 1 Séminaire de base

Programme détaillé

jeudi 23 novembre 2017			
8h45-9h00	**9h00-12h00**	**14h00-16h00**	**16h30-19h00**
Introduction	**Concevoir la loi (mise en situation)**	**Négocier la rédaction et le contenu de la loi**	**Atelier de négociation (jeu de rôles)**
A. Flückiger Université de Genève **A. Benoit** Office fédéral de la justice	**A. Flückiger** **A. Benoit** **C. Rossat Favre** Office fédéral de la justice	**F. Tschan Semmer** **C. Guy-Ecabert** Université de Neuchâtel	**F. Tschan Semmer** **C. Guy-Ecabert**

vendredi 24 novembre 2017			
8h30-9h30	**9h30-10h30**	**11h00-12h00**	**13h30-16h30**
Les éléments normatifs	**Les principes de base de la rédaction législative**	**Aspects linguistiques de la rédaction législative**	**Atelier de rédaction**
C. Rossat-Favre	**P. Gerber** Office fédéral de la justice	**E. Macheré** Chancellerie fédérale	**A. Benoit** **P. Gerber** **E. Macheré**

Module 2 Entraînement en groupe

Programme détaillé

Du 25 novembre 2017 au 7 mars 2018 | En parallèle avec les modules 1 et 3

24 novembre 2017	**25 novembre 2017 16 février 2018**	**17 février 2018 7 mars 2018**	**8 mars 2018**
Distribution du mandat de rédaction (lors du module 1)	**Rédaction d'un projet de loi en groupes (à domicile)**	**Lecture et critique des projets des autres groupes (à domicile)**	**Discussion des projets de loi (lors du module 3)**

Module 3 Séminaire d'approfondissement

Programme détaillé

jeudi 8 mars 2018		
8h45-9h00	**9h00-12h00**	**14h30-17h30**
Introduction	**Discussion des projets de loi (module 2)**	**L'évaluation législative**
A. Flückiger Université de Genève **A. Benoit** Office fédéral de la justice	**A. Flückiger** **A. Benoit**	**F. Varone** Université de Genève

vendredi 9 mars 2018			
8h30-10h00	**10h30-12h00**	**13h30-15h00**	**15h30-16h30**
Atelier de rédaction: introduction	**Atelier I (questions choisies)**	**Atelier II (questions choisies)**	**Atelier III (questions choisies)**
J.-L. Schwaar Vaud **V. Schneider** Neuchâtel **F. Mangilli** Genève	**V. Schneider** Neuchâtel	**F. Mangilli** Genève	**J.-L. Schwaar** Vaud

Séminaire de légistique 17-18

Bulletin d'inscription à renvoyer d'ici au **31 août 2017**

S.V.P., à remplir en lettres majuscules ☐ *à cocher*

❑ Madame ❑ Monsieur

Nom: .....Prénom:.....

Titre: .....

Entreprise/administration: .....
(en toutes lettres)

Profession: .....

ADRESSE POUR L'ENVOI POSTAL ❑ Privée ❑ Professionnelle

Adresse: .....

NP/ville/Pays: .....

Téléphone: .....Courriel:.....

Je souhaite participer au/x:

❑ **MODULE 1 SÉMINAIRE DE BASE** ❑ **MODULE 2 TRAVAIL EN GROUPE** ❑ **MODULE 3 SÉMINAIRE D'APPROFONDISSEMENT**

et m'engage à verser la somme correspondante (CHF 2'200.- séminaire complet; CHF 1'100.- module 1; CHF 1'100.- modules 2 et 3) dès réception de la confirmation de mon admission.

NB: L'inscription aux modules 2 et 3 présuppose la participation au premier.

Date: .....Signature: .....

Affranchir
SVP

Université de Genève
Faculté de droit
CETEL
1211 Genève 4